

Prot.S.004.2017

## **DECRETO DE CONSTITUCIÓN DE LA PROVINCIA DE “BRASIL-BOLIVIA” DE LA ORDEN DE LAS ESCUELAS PÍAS**

Teniendo en cuenta el número 170 de nuestras Constituciones y el mandato recibido del 47º Capítulo General de “*continuar adelante con el proceso de reestructuración de la Orden en aquellas dinámicas y aspectos que sean necesarios*”, la Congregación General ha impulsado el proceso de erección de la nueva Provincia de Brasil-Bolivia, hasta el momento una Viceprovincia dependiente de la Provincia Emaús (Aragón, Vasconia, Andalucía). Hechas las oportunas consultas, la Congregación General, por las presentes, y a tenor del número 171 de nuestras Constituciones y del 257 de nuestras Reglas, para alabanza de Dios y utilidad del prójimo,

### **ERIGE LA PROVINCIA DE BRASIL-BOLIVIA, FORMADA POR TODOS LOS RELIGIOSOS, CASAS Y OBRAS DE LA ANTIGUA VICEPROVINCIA DE BRASIL-BOLIVIA Y LOS NUEVOS RELIGIOSOS ENVIADOS A ELLA.**

1. Casa de BELO HORIZONTE, San Miguel Arcángel, erigida en 1950, segunda sede de la Casa de Formación.
2. Casa de GOVERNADOR VALADARES, *Domus derelicta*, San Luis Gonzaga, erigida en 1952
3. Casa de BELO HORIZONTE, Casa de Formación, San José de Calasanz, erigida en 1984.
4. Casa de GOVERNADOR VALADARES, Santa Doroteia, erigida en 1991
5. Casa de ANZALDO, Virgen de las Escuelas Pías, erigida en 1992.

POR

Prot.S.004.2017

## **DECRETO DE CONSTITUIÇÃO DA PROVÍNCIA DE “BRASIL-BOLÍVIA” DA ORDEM DAS ESCOLAS PIAS**

Tendo em conta o número 170 de nossas Constituições e o mandato recebido do 47º Capítulo Geral de “*continuar adiante com o processo de reestruturação da Ordem naquelas dinâmicas e aspectos que sejam necessários*”, a Congregação Geral tem impulsionado o processo de ereção da nova Província de Brasil-Bolívia, até o momento uma Vice-Província dependente da Província Emaús (Aragão, Vascônia, Andaluzia). Feitas as oportunas consultas, a Congregação Geral, pelas presentes, e a tenor do número 171 de nossas Constituições e do 257 de nossas Regras, para louvor de Deus e utilidade do próximo,

### **ERIGE A PROVÍNCIA DE BRASIL-BOLÍVIA, FORMADA POR TODOS OS RELIGIOSOS, CASAS E OBRAS DA ANTIGA VICE-PROVÍNCIA DE BRASIL-BOLÍVIA E OS NOVOS RELIGIOSOS ENVIADOS A ELA.**

-  
-

1. Casa de BELO HORIZONTE, São Miguel Arcanjo, erigida em 1950, segunda sede da Casa de Formação.
2. Casa de GOVERNADOR VALADARES, *Domus derelicta*, São Luiz Gonzaga, erigida em 1952.
3. Casa de BELO HORIZONTE, Casa de Formação, São José de Calasanz, erigida em 1984.
4. Casa de GOVERNADOR VALADARES, Santa Doroteia, erigida em 1991.

6. Casa de COCAPATA, Virgen del Rosario, Virgen de las Escuelas Pías, statio (2011)
7. Casa de COCHABAMBA, Casa de Formación, San José de Calasanz, erigida en 2007
8. Casa de SERRA, San José de Calasanz (Dom Hélder Câmara), erigida en 2007
9. Casa de COCHABAMBA, San Rafael (Casa Parroquial), sede filial, erigida en 2011

En conformidad con el número 146 de las Constituciones y con el número 219 de las Reglas, **quedan incardinados en la Provincia de Brasil-Bolivia los siguientes religiosos:**

1. P. AGUERREA FUENTES, Carlos
2. P. AGUINAGA HUICI, Fernando
3. P. ARIAS GONZÁLEZ, Dámaso
4. P. ARNÁEZ GONZALO, Primitivo
5. P. CURIEL HERRERA, Carlos Enrique
6. P. DE OLIVEIRA, Enivaldo João
7. P. DE OLIVEIRA, Arilson Aparecido
8. N. DE SOUSA CORDEIRO, Ivomar
9. Jr. DE SOUSA NUNES, Alex
10. Jr. DIAS DOS PASSOS, Fabrício
11. Jr. FARIA PEREIRA, Rogério
12. P. GUERGUÉ LAFRAYA, Jesús
13. P. MARTINS DE MELO, Maurício
14. Cl. MORALES IGNACIO, Benigno
15. Jr. RIBEIRO BATISTA, Alexandre Cléber
16. Jr. SILES LIMA, Wilson

Según el número 223.1º de las Reglas, por las presentes, **quedan inscritos**

5. Casa de ANZALDO, Virgem das Escolas Pias, erigida em 1992
6. Casa de COCAPATA, Virgem do Rosário, Virgem das Escolas Pias, statio (2011)
7. Casa de COCHABAMBA, Casa de Formação, São José de Calasanz, erigida em 2007
8. Casa de SERRA, São José de Calasanz (Dom Helder Câmara), erigida em 2007.
9. Casa de COCHABAMBA, São Rafael (Casa Paroquial), sede filial, erigida em 2011

Em conformidade com o número 146 das Constituições e com o número 219 das Regras, **ficam incardinados na Província de Brasil-Bolívia os seguintes religiosos:**

1. Pe. AGUERREA FUENTES, Carlos
2. Pe. AGUINAGA HUICI, Fernando
3. Pe. ARIAS GONZÁLEZ, Dámaso
4. Pe. ARNÁEZ GONZALO, Primitivo
5. Pe. CURIEL HERRERA, Carlos Enrique
6. N. DE SOUSA CORDEIRAO, Ivomar
7. Pe. DE OLIVEIRA, Enivaldo João
8. Pe. DE OLIVEIRA, Arilson Aparecido
9. Jr. DE SOUSA NUNES, Alex
10. Jr. DIAS DOS PASSOS, Fabrício
11. Jr. FARIA PEREIRA, Rogério
12. Pe. GUERGUÉ LAFRAYA, Jesus
13. Pe. MARTINS DE MELO, Maurício
14. Cl. MORALES IGNACIO, Benigno
15. Jr. RIBEIRO BATISTA Alexandre Cléber
16. Jr. SILES LIMA, Wilson

Segundo o número 223.1º das Regras, pelas presentes, **ficam inscritos na Província de Brasil-Bolívia os seguintes religiosos:**

**en la Provincia de Brasil-Bolivia los siguientes religiosos:**

1. P. AGUIRREGABIRIA AGUIRRE, Javier
2. P. ALBERDI OLANO, José Ignacio
3. P. ARRABAL ROMERO, Pablo
4. Jr. AZIWUNG TANKENG, Emmanuel
5. H. BACAR HASSAOUAT, Cristian Fabián
6. Jr. BATCHO KADOTE, Kossi Pierre
7. P. CHOWANIEC, Kazimierz
8. P. ENDÉRIZ ESPOZ, Felipe
9. P. FERNÁNDEZ JORAJURIA, José Carlos
10. P. KAINIKATTU, Joseph Ojus
11. Jr. JUMKWA, Peter
12. P. KUNNEL VARKEY, Binoy (Joseph)
13. P. LITIKA LAISIN, Frankline
14. P. MANGA, Victorien
15. Jr. PLATA ÁVALOS, Rubén
16. Jr. THIABO, Jean Luc Bruno
17. P. ZABALZA ZAMARBIDE, José Luis

Religiosos en **situación especial:**

1. P. GONÇALVES, José Sebastião
2. D. SORIA VELA, Justino
3. P. TEODOLINO PEREIRA, Wéder

Las **Obras que forman parte de las nueva Provincia de Brasil-Bolivia** son las siguientes:

**a) Colegios:**

1. ANZALDO. Unidad Educativa “San José de Calasanz”. Colegio Público de

1. Pe. AGUIRREGABIRIA AGUIRRE, Javier
2. Pe. ALBERDI OLANO, José Inácio
3. Pe. ARRABAL ROMERO, Pablo
4. Jr. AZIWUNG TANKENG, Emmanuel
5. H. BACAR HASSAOUAT, Cristian Fabián
6. Jr. BATCHO KADOTE, Kossi Pierre
7. Pe. CHOWANIEC, Kazimierz
8. Pe. ENDÉRIZ ESPOZ, Felipe
9. Pe. FERNÁNDEZ JORAJURIA, José Carlos
10. Jr. JUMKWA, Peter
11. Pe. KAINIKATTU, Joseph Ojus
12. Pe. KUNNEL VARKEY, Binoy (Joseph)
13. Pe. LITIKA LAISIN, Frankline
14. Pe. MANGA, Victorien
15. Jr. PLATA ÁVALOS, Rubén
16. Jr. THIABO, Jean Luc Bruno
17. Pe. ZABALZA ZAMARBIDE, José Luis

Religiosos em **situação especial:**

1. Pe GONÇALVES, José Sebastião
2. D. SORIA VELA, Justino
3. Pe. TEODOLINO PEREIRA, Wéder

As **Obras que formam parte da nova Província de Brasil-Bolívia** são as seguintes:

a) **Colégios:**

Convenio.

2. BELO HORIZONTE, Colégio “São Miguel Arcanjo”.
3. COCAPATA, Unidad Educativa de Cocapata. Colegio Público de Convenio.
4. COCHABAMBA, Unidad Educativa de Cochabamba - Colegio Arquidiocesano, Público de Convenio, con las siguientes Unidades Educativas:
  - a. Kínder de Educación Infantil
  - b. Unidad Educativa Jesús María de Primaria
  - c. Unidad Educativa Ave María de Primaria
  - d. Unidad Educativa San Rafael A de Secundaria
  - e. Unidad Educativa San Rafael B de Secundaria
5. GOVERNADOR VALADARES, Colégio “Ibituruna”
6. SANTIVÁÑEZ. Colegio Público de Convenio con las siguientes Unidades Educativas:
  - a. Unidad Educativa Prudencio Araujo de Primaria
  - b. Unidad Educativa Luis Guzmán de Secundaria
  - c. CEA (Centro Educación Alternativa) Cristo Rey

**b) Parroquias:**

1. ANZALDO, Parroquia “Santiago Apóstol”
2. BELO HORIZONTE, Parroquia “São Marcos”
  - a. BELO HORIZONTE, Comunidad de Nossa Sra. do Rosário
  - b. BELO HORIZONTE, Comunidad de São Benedito
  - c. BELO HORIZONTE, Comunidad de São Judas Tadeu
  - d. BELO HORIZONTE, Comunidad de Sta. Maria Goretti
3. COCAPATA, Parroquia “Virgen del Rosario”
4. COCHABAMBA, Parroquia “San Rafael”
5. GOVERNADOR VALADARES, Parroquia “Nossa Senhora das Graças”
  - a. GOVERNADOR VALADARES, Comunidad Boa Esperança
  - b. GOVERNADOR VALADARES, Comunidad de Nossa Senhora das Graças

1. ANZALDO. Unidade Educativa “São José de Calasanz”. Colégio Público de Convênio.
2. BELO HORIZONTE, Colégio “São Miguel Arcanjo”.
3. COCAPATA, Unidade Educativa de Cocapata. Colégio Público de Convênio
4. COCHABAMBA. Unidade Educativa de Cochabamba. Colégio Arquidiocesano, Público de Convênio, com as seguintes Unidades Educativas:
  - a. Kinder de Educação Infantil
  - b. Unidade Educativa Jesus Maria de Primária
  - c. Unidade Educativa Ave Maria de Primária
  - d. Unidade Educativa São Rafael A de Secundária
  - e. Unidade Educativa São Rafael B de Secundária
5. GOVERNADOR VALADARES, Colégio “Ibituruna”
6. SANTIVÁÑEZ. Colégio Público de Convênio, com as seguintes Unidades Educativas:
  - a. Unidade Educativa Prudêncio Araújo de Primária
  - b. Unidade Educativa Luiz Guzmán de Secundária
  - c. CEA (Centro Educação Alternativa) Cristo Rei

-

b) **Paróquias:**

1. ANZALDO, Paróquia “São Tiago Apóstolo”
2. BELO HORIZONTE, Paróquia “São Marcos”
  - a. BELO HORIZONTE, Comunidade de Nossa Sra. do Rosário
  - b. BELO HORIZONTE, Comunidade de São Benedito
  - c. BELO HORIZONTE, Comunidade de São Judas Tadeu
  - d. BELO HORIZONTE, Comunidade de Sta. Maria Goretti
3. COCAPATA, Paróquia “Virgem do Rosário”
4. COCHABAMBA, Paróquia “São Rafael”
5. GOVERNADOR VALADARES, Paróquia “Nossa Senhora das Graças”
  - a. GOVERNADOR VALADARES, Comunidade Boa Esperança



- c. GOVERNADOR VALADARES, Comunidad del Bom Pastor
  - d. GOVERNADOR VALADARES, Comunidad Nossa Sra. da Conceição
  - e. GOVERNADOR VALADARES, Comunidad Perpétuo Socorro
  - f. GOVERNADOR VALADARES, Comunidad Santa Efigênia
  - g. GOVERNADOR VALADARES, Comunidad São José de Calasanz
6. SERRA, Parroquia “São José de Calasanz”
- a. SERRA, Comunidad de Nossa Sra. Aparecida
  - b. SERRA, Comunidad de Nossa Sra. das Graças
  - c. SERRA, Comunidad de Nossa Sra. de Lourdes
  - d. SERRA, Comunidad de São João Batista (Bairro Feu Rosa)
  - e. SERRA, Comunidad de São João Batista (Bairro Vilanova de Colares)
  - f. SERRA, Comunidad de São Jorge
  - g. SERRA, Comunidad de São Sebastião
  - h. SERRA, Comunidad de Sta. Clara
  - i. SERRA, Comunidad de Sta. Luzia
  - j. SERRA, Comunidad de Sta. Rosa de Lima

**c) *Templos con culto público o capillas:***

- 1. BELO HORIZONTE, Iglesia del Colégio “São Miguel Arcanjo”
- 2. GOVERNADOR VALADARES, Iglesia del Colégio Ibituruna

-

**d) *Otras Obras Educativas:***

- 1. ANZALDO, Internado “Málaga” de Anzaldo
- 2. BELO HORIZONTE, Obra Social Itaka-Escolápios BH
- 3. BELO HORIZONTE, Fundação Itaka - Escolápios Brasil
- 4. BETIM, Recanto Calasanz - Casa de retiros e convivências
- 5. COCAPATA, Internado Campesino “San José de Calasanz”
- 6. COCHABAMBA, Fundación Itaka-Escolapios
- 7. GOVERNADOR VALADARES, Centro Educativo-Social “São José de Calasanz” - Itaka GV

- b. GOVERNADOR VALADARES, Comunidade de Nossa Senhora das Graças
- c. GOVERNADOR VALADARES, Comunidade do Bom Pastor
- d. GOVERNADOR VALADARES, Comunidade Nossa Sra. da Conceição
- e. GOVERNADOR VALADARES, Comunidade Perpétuo Socorro
- f. GOVERNADOR VALADARES, Comunidade Santa Efigênia
- g. GOVERNADOR VALADARES, Comunidade São José de Calasanz

-

c) SERRA, Paróquia “São José de Calasanz”

- a. SERRA, Comunidade de Nossa Sra. Aparecida
- b. SERRA, Comunidade de Nossa Sra. das Graças
- c. SERRA, Comunidade de Nossa Sra. de Lourdes
- d. SERRA, Comunidade de São João Batista (Bairro Feu Rosa)
- e. SERRA, Comunidade de São João Batista (Bairro Vilanova de Colares)
- f. SERRA, Comunidade de São Jorge
- g. SERRA, Comunidade de São Sebastião
- h. SERRA, Comunidade de Sta. Clara
- i. SERRA, Comunidade de Sta. Luzia
- j. SERRA, Comunidade de Sta. Rosa de Lima

d) **Templo com culto público ou capelas:**

- 1. BELO HORIZONTE, Igreja do Colégio “São Miguel Arcanjo”
- 2. GOVERNADOR VALADARES, Igreja do Colégio Ibituruna

-

e) **Outras Obras Educativas:**

- 1. ANZALDO, Internato “Málaga” de Anzaldo
- 2. BELO HORIZONTE, Obra Social Itaka-Escolápios BH
- 3. BELO HORIZONTE, Fundação Itaka - Escolápios Brasil
- 4. BETIM, Recanto Calasanz - Casa de retiros e convivências
- 5. COCAPATA, Internato Campesino “San José de Calasanz”

8. BAGUARI-GOVERNADOR VALADARES, Recanto Calasanz - Casa de retiros e convivências
9. SERRA, Casa de Retiros da Praia
10. SERRA, Obra Social Itaka-Escolápios Serra.

**e) *Fraternidades Escolapias:***

1. COCHABAMBA, Fraternidad Escolapia de Bolivia
2. BELO HORIZONTE, Fraternidade Escolápia do Brasil - BH
3. GOVERNADOR VALADARES, Fraternidade Escolápia do Brasil – GV
4. SERRA, Fraternidade Escolápia do Brasil - Serra

La Congregación General, tras haber recibido las papeletas enviadas por todos los religiosos, y realizadas las oportunas consultas, nombra como primera Congregación Provincial de las Escuelas Pías de Brasil-Bolivia, hasta el final del cuatrienio 2015-2019, a los siguientes religiosos:

<b>P. Javier AGUIRREGABIRIA AGUIRRE</b>	<b>Superior Provincial</b>
<b>P. Iñaki ALBERDI OLANO</b>	<b>Asistente Provincial</b>
<b>P. Enivaldo JOAO DE OLIVEIRA</b>	<b>Asistente Provincial</b>
<b>P. Maurício MARTINS DE MELO</b>	<b>Asistente Provincial</b>
<b>P. Carlos CURIEL HERRERA</b>	<b>Asistente Provincial</b>

Igualmente, la Congregación General nombra como Delegados de Zona a los siguientes religiosos:

1. Delegado Provincial para Brasil: **P. Enivaldo JOAO DE OLIVEIRA.**
2. Delegado Provincial para Bolivia: **P. Iñaki ALBERDI OLANO.**

La Congregación General encomienda a la Congregación Provincial la concreción de las funciones que deberán desempeñar estos Delegados de Zona. Igualmente, la Congregación General ha decidido que sea la propia Congregación Provincial la que determine y publique las áreas de trabajo de los Asistentes Provinciales.

6. COCHABAMBA, Fundação Itaka-Escolápios
7. GOVERNADOR VALADARES, Centro Educativo-Social “São José de Calasanz” - Itaka GV
8. BAGUARI-GOVERNADOR VALADARES, Recanto Calasanz - Casa de retiros e convivências
9. SERRA, Casa de Retiros da Praia
10. SERRA, Obra Social Itaka-Escolápios Serra.

f) ***Fraternidades Escolápias:***

1. COCHABAMBA, Fraternidade Escolápia de Bolívia
2. BELO HORIZONTE, Fraternidade Escolápia do Brasil - BH
3. GOVERNADOR VALADARES, Fraternidade Escolápia do Brasil - GV
4. SERRA, Fraternidade Escolápia do Brasil - Serra

A Congregação Geral, após ter recebido as cédulas enviadas por todos os religiosos, e realizadas as oportunas consultas, nomeia como primeira Congregação Provincial das Escolas Pias de Brasil-Bolívia, até o final do quadriênio 2015-2019, os seguintes religiosos:

<b>Pe. Javier AGUIRREGABIRIA AGUIRRE</b>	<b>Superior Provincial</b>
<b>Pe. Iñaki ALBERDI OLANO</b>	<b>Assistente Provincial</b>
<b>Pe. Enivaldo JOÃO DE OLIVEIRA</b>	<b>Assistente Provincial</b>
<b>Pe. Maurício MARTINS DE MELO</b>	<b>Assistente Provincial</b>
<b>Pe. Carlos CURIEL HERRERA</b>	<b>Assistente Provincial</b>

Igualmente, a Congregação Geral nomeia como Delegados de Área os seguintes religiosos:

1. Delegado Provincial para Brasil: **Pe. Enivaldo JOÃO DE OLIVEIRA.**
2. Delegado Provincial para Bolívia: **Pe. Iñaki ALBERDI OLANO.**

A Congregação Geral encomenda à Congregação Provincial a concretização

La Congregación General, en lo que toca al prescrito “nihil obstat” que dio en su día para los respectivos nombramientos, declara que los Superiores Locales y los Maestros de Juniores cesan en sus cargos desde el momento de la erección de la nueva Provincia, aunque deberán mantenerse en ellos hasta que la Congregación Provincial efectúe los nuevos nombramientos.

Análogamente, todos los demás cargos y responsabilidades de los religiosos de la Provincia, nombrados sin necesidad del “nihil obstat” de la Congregación General, se consideran cesados desde la entrada en vigor de este Decreto, aunque las personas nombradas para ellos sigan ejerciéndolos hasta que se efectúen los nuevos nombramientos.

El presente Decreto entrará en vigor desde el mismo día de su publicación.


Todas y cada una de las partes del presente Decreto las refrenda unánimemente la Congregación General, gozosa y esperanzada, con la mirada puesta en el bien de la nueva Provincia y de todos los niños, niñas y jóvenes que Dios, nuestro Padre, vaya poniendo en su camino.

El P. General y su Consejo encomiendan confiadamente al Señor Jesús, a Nuestra Señora de las Escuelas Pías y a Nuestro Santo Padre José de Calasanz la feliz andadura de la nueva Provincia de Brasil y Bolivia. Que el Espíritu Santo dé el crecimiento.

Dado en Roma, en la sesión de la Congregación General del día 16 de enero de 2017, Año Jubilar Calasancio.



P. Francesc Mulet Sch. P.  
Secretario General



P. Pedro Aguado Sch. P.  
Padre General

das funções que deverão desempenhar esses Delegados de Área. Igualmente, a Congregação Geral tem decidido que seja a própria Congregação Provincial que determine e publique as áreas de trabalho dos Assistentes Provinciais.

A Congregação Geral, no que se refere ao prescrito “nihil obstat” que no seu dia deu para as respectivas nomeações, declara que os Superiores Locais e Mestres de Juniores cessam em suas funções desde o momento da ereção da nova Província, mesmo que deverão se manter nelas até que a Congregação Provincial efetue as novas nomeações.


Por analogia, todos os demais cargos e responsabilidades dos religiosos da Província, nomeados sem necessidade do “nihil obstat” da Congregação Geral, consideram-se cessados a partir da entrada em vigor deste Decreto, mesmo que as pessoas nomeadas para eles continuem exercendo-os até que sejam efetuadas a novas nomeações.

O presente Decreto entrará em vigor a partir do mesmo dia de sua publicação.


Todas e cada uma das partes do presente Decreto são referendadas unanimemente pela Congregação Geral, gozosa e esperançosa, com o olhar colocado no bem da nova Província e de todas as crianças e jovens que Deus, nosso Pai, for colocando no seu caminho.

O Pe. Geral e seu Conselho encomendam confiadamente ao Senhor Jesus, a Nossa Senhora das Escolas Pias e a Nosso Santo Pai José de Calasanz o feliz percurso da nova Província de Brasil-Bolívia. Que o Espírito Santo conceda o crescimento.

Dado em Roma, na sessão da Congregação Geral do dia 16 de janeiro de 2017, Ano Jubilar Calasâncio.



P. Francesc Mulet Sch. P.  
Secretário Geral

P. Pedro Aguado Sch. P.  
Padre Geral